

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 113 (1987)  
**Heft:** 28

**Artikel:** Bö aus dem Fundus der ETH  
**Autor:** Meier, Werner / Bö [Böckli, Carl]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-616490>

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

260 Originalzeichnungen von Carl Böckli im Zürcher Stadthaus

## Bö aus dem Fundus der ETH

Im ersten Stock des Zürcher Stadthauses, in der Galerie vor den Büros des Zivilstandesamtes, der Einwohner- und Fremdenkontrolle, und noch einen Stock höher, wo der Stadtpräsident und die Präsidialabteilung ihre Räume haben, sind zur Zeit und noch bis zum 10. August 260 Originalzeichnungen von Carl Böckli (Bö), dem früheren langjährigen Redaktor des *Nebelpaltes*, ausgestellt.

1984 hinterliess der Walliseller Generalunternehmer Bruno Piatti bei seinem Tod eine Sammlung mit 2098 Bö-Zeichnungen. Sie wurden von seinen Erben der graphischen Sammlung der ETH übermacht. Die Präsidialabteilung der Stadt Zürich ergriff die Gelegenheit beim Schopf, aus diesem reichen Fundus eine äusserst interessante Ausstellung zu gestalten.

Nun hängen im Zürcher Stadthaus, wo tagelang, tagaus Politik gemacht wird, Zeichnungen eines Mannes, dessen Lebenswerk darin besteht, Politik und Politiker mit den Mitteln des Karikaturisten zu glossieren, die

grossen Hauptdarsteller und ihre Schranken durch listiges Lächerlichmachen auf weniger als Normalmass zu stutzen. Verblüffend dabei ist, wie Carl Böcklis (1889–1970) Entwicklung von frühester Zeit an (1924) bis in die späten sechziger Jahre hinein verfolgt werden kann. Hier begegnet der Betrachter wieder Bö's Themen und seinem typischen «Personal»: Leerlauf an internationalen und andern Konferenzen, Bürokratie, Militär(köpfe), Modzicken, Emanzipation der Frau, Ausverkauf der Heimat, Kampf gegen den roten und braunen Faschismus und – immer wieder – die Schweizer beim Politisieren, das normalerweise im Stadium des Biertrischgesprächs steckenbleibt. Auch der berühmte Durchschnittsschweizer mit dem bö-igen Sännechäppli taucht wieder auf und wird lebendig. Als Person in Wirklichkeit hat er eigentlich gar nie das Zeitliche gesegnet.

Carl Böcklis Zeichnungen sind als Bilder allein kaum denkbar, so sehr gehören seine Texte und Verse untrennbar dazu. So wie Bö

seine Zeichnungen immer wieder korrigiert und verbessert hat – auf den meisten ist das dabei verwendete Deckweiss noch sichtbar –, so war er auch mit seinen geschriebenen Worten erst nach langem Feilen zufrieden. Was am Schluss dastand, war nur scheinbar einfach in der Wortwahl, aber gerade deswegen präzis und sicher formuliert.

Keinesfalls versäumen sollte der Besucher die 16 zeichnerischen Frühwerke von Carl Böckli, die ihn anhand von Porträtstudien als stilischer auch in der «feinen» Kunst ausweisen.

Für die junge Generation stellt diese Ausstellung eine Geschichtslektion besonderer Art dar, bei Älteren lässt sie Erinnerungen wach werden an einige Jahrzehnte unseres Jahrhunderts, die man auch in ferner Zeit wohl kaum als «die gute alte Zeit» bezeichnen wird.

Werner Meier

August 1925



Die Radio-Sängerin

Sie singt für Hunderttausende, ihre Stimme ist eine brausende, hingegen schön ist diese nicht, so wenig wie das Angesicht.

Doch dieses gleicht sich redlich aus; es hört sie jedermann zu Hause und freut sich bei dem Hochgenuss, dass er sie nicht auch sehen muss.

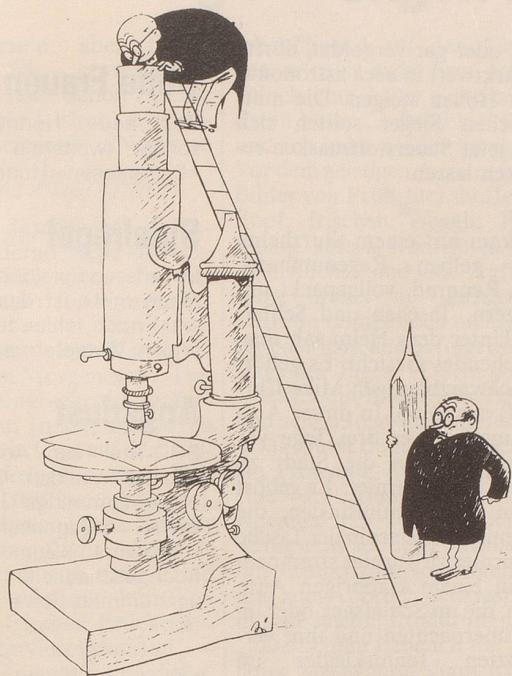
Januar 1926



Wenn zwei dasselbe tun

Man ist Helvetier, ist ergötzt, und fühlt sich keineswegs verletzt, und schmunzelt.  
Man ist Helvetier, ist verschnupft, fühlt sich gestochen und gerupft, und runzelt.

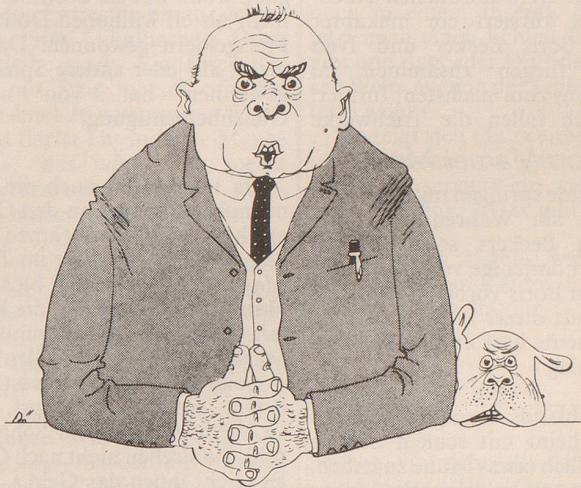
Februar 1940



Zensur

«Ich traue eifach em säbe Bögli am säbe Null nüd, das gseht us wie-n-e Schtirnlocke!»

Oktober 1948



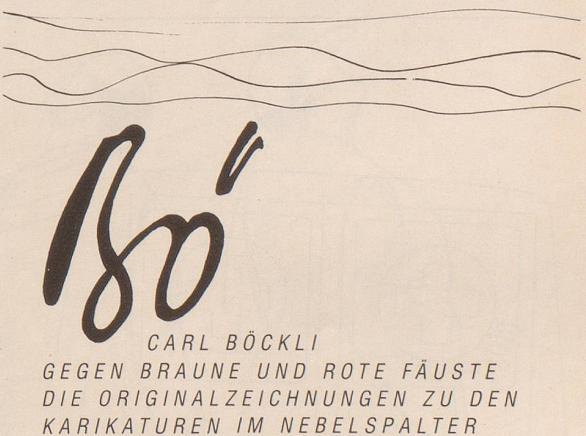
*Finanzreform?*  
Dasch doch esoo eifach!

Tüend de Bundessäckel schone,  
Schtrüched ali Subvänzione,  
Grossi, mittleri u chliini,  
Ali ali nu nid miini!

November 1953



Amtlich. Charger. Express. Mahnung an tausend Fabriken. Betrifft Verschmutzung unsrer Gewässer. Gestützt auf Verfassung, auf Klagen des Volkes sowie auf die Expertisen berufner Professer. Erinnern wir Sie mit Nachdruck an Ihre den Sektor Abwasser betreffende dringliche Pflicht. Den aus hygienischen Gründen erlassenen Vorschriften nachzuleben. PS: Es pressiert aber nicht!



Stadthaus Zürich  
Ausstellung vom  
12. Juni–August 87  
Geöffnet: Mo–Fr  
08–18 Uhr  
Eintritt frei  
Präsidialabteilung  
der Stadt Zürich

